

DOMINGO

29  
ABRIL

### Coral Polifónica do CSCR de Beade

Dirixe: D. Julio Vázquez Martínez

Jardín de ensueño: F. Rey Rivero  
A branca gaivota: J. Méndez Torrado  
Dicen que se muere el mar: J. Madurga Oteiza  
Terra meiga: F. Rey Rivero  
Si tu no estás aquí: Rosana / J. Domínguez

### Coro Clásico de Vigo

Dirixe: D. Joaquín Carvajal Baños

Era una flor: R. Duyos / Jesús Romo  
No fermoso areal: F. Gago / J. Carvajal  
Boga, boga: Jesús Guridi  
Rondó de la Jeringosa: Pedro Braña  
Canto a Vigo: R. Soutullo / J. Carvajal

### Coral Polifónica Voces Nostrae de Burgos

Dirixe: D. Mariano Pilar Sobejano

A tu lado: M. Antón Mena / Javi Busto  
Como al Rocío: Popular Vasca / David Azurza  
No me cierres los ojos: Julitxun gysling / J. Elberdin  
Cantar de nenos: Martín Caeiro / Javier Busto  
Kala Kala: Eric Whitacre

### Coral Polifónica de Teis

Dirixe: D. Eladio Barciela Durán

Un viejo amor: A. Esparza / X. A. Oliveira  
Una lágrima: Anónimo / Rey Rivero  
La golondrina: Juárez  
Maruxiña: D. Iglesias / X. A. Oliveira  
A orillas del Ebro: F. Rey Rivero

### Coral Polifónica Santa Clara de Lavadores

Dirixe: D. Lino Borroto Vargas

Hermosa: F. Rey Rivero  
Dejadme: José Luis Blasco  
Soñando junto al mar: Luís Sánchez  
Guantanamera: Anónimo  
Foliada de Portas: F. Rey Rivero

### Coro Apóstol Santiago

Dirixe: D. Rimas Zdanavicius

Dulce embeleso: Miguel Matamoros  
Bullerengue: José A. Rincón  
Chiquilín de Bachín: A. Piazzolla  
Prece ao vento: G. Chaves / F. Luiz / A. Vermelho  
Funiculi, funicula: L. Denza

MARTES

1  
MAIO

### Coral Polifónica de San Pelaio de Navia

Dirixe: Dña. Zivile Keblikaite

Cual frágil barquichuelo: M. Valcárcel  
Háblame del mar marinerero: M. Alejandro / Z. Keblikaite  
Qué lindo atardecer: Ricardo Lafuente Aguado  
Pueblito mi pueblo: C. Guastavino / Electo Silva  
Terra meiga: F. Rey Rivero

### Coral Polifónica Enarmonía

Dirixe: Dña. Valentina Dolisnea

Amapola: José M<sup>a</sup> Lacalle / Díez Resina  
A tu lado: M. Antón Mena / Javi Busto  
Como un huracán: Rosa M<sup>a</sup> Tarruel / G. Casielles  
Fontiña do caravel: U. Novoneyra / Gómez Jácome  
Can't help falling in love: Weiss / Peretti / O. Eriksson

### Coral Polifónica Voces do Torreiro de Coia

Dirixe: Dña. Carol Badia Mascarell

Blanco velero: Juan Hernando Sanz  
Pregúntale a las estrellas: Ángel Émbil  
Catro vellos mariñeiros: Miguel Groba  
Muradana: Ángel Viro  
Alecrim: Popular Portugal

### Coral Polifónica Lira de San Miguel de Oia

Dirixe: D. Jorge Fernández González

Sublime calma: Franz Liszt  
Nouturnio: J. Olds / Rey Rivero  
Yo no sé cómo quererte: Alsirio / J. Dobarro / J. González  
Yo quiero ser marinerero: arr. Jorge Fernández  
Ti virás: Ademar Álvarez / J. Fernández

### Coral Polifónica do CVC de Valladares

Dirixe: D. José Iglesias Ramilo

Cantiga dos mariñeiros: Popular  
Para ti: Francisco Grau  
Tributo a Rey Rivero: V. Fernández / José Iglesias  
Bolboreta: F. Rey Rivero  
Barcarola: E. Arrieta

### Coral Polifónica Rosalía de Castro do Colexio Médico

Dirixe: Dña. Nuria Lorenzo López

El Yumuri: Diego Ramón i Lluch  
Jardín de ensueño: F. Rey Rivero  
Linda flor: F. Rey Rivero  
Cantiga de outono: F. Rey Rivero  
María la Portuguesa: Carlos Cano / José L. Blasco

### Coral Polifónica da UVCD de Candeán

Dirixe: D. Alberto Abal García

Cantiga nº 100: Alfonso X "O Sabio"  
Zamba de mi esperanza: Popular Arxentina  
La Cabaña: Popular Colombia / Emilio Murillo  
Viento del norte: Hermanos Agüero  
Hori Katemisa Afrika: Tradicional Mozambique

### Orfeón Condado Paradanta

Dirixe: D. Víctor Fernández Nogueiras

El mar: J. Haydn  
La golondrina: Juárez  
Tributo a Rey Rivero: V. Fernández / José Iglesias  
Vento mareiro: F. Rey Rivero  
Bolboreta: F. Rey Rivero

### Coral Polifónica do Ilustre Colexio de Avogados

Dirixe: Dña. Nanette Sánchez Ordaz

La reina del placer: X. Montsalvatge / A. Langrée  
Adiós lucero: arr. J. Trayter  
Habanera de mi amor: Ernesto Lecuona  
Unha noite na eira do trigo: Curros Enríquez / Castro Chané  
Para Vigo me voy: Ernesto Lecuona / N. Sánchez

### Coral Cantata del Real Club Victoria y ECCA de Gran Canaria

Dirixe: D. Eduardo García Rodríguez  
Piano: D. Fernando Carrera Galbán

Mi canaria, adiós: Popular / Fco. Brito Báez  
La perla: Popular / Fco. Brito Báez  
Canción del marinerero: Valtas y Viña  
Ave María: Giulio Caccini  
Canción de amor de "Cinema Paradiso": Andrea Morricone

### Coro de Cámara Gli Appassionati

Dirixe: Dña. Nuria Lorenzo López

A tu lado: M. Antón Mena / Javi Busto  
Son tus ojos: Ricardo Lafuente Aguado  
No me cierres los ojos: Josu Elberdin  
Catro vellos mariñeiros: Javier Fajardo  
El aburrimento: Javier Busto

DOMINGO

6  
MAIO



13, 17 e 20 de Maio, ás 18 horas.  
Auditorio Mar de Vigo



DIA DE  
ACOPOVI

25 de febreiro, ás 18 horas  
Auditorio MAR DE VIGO

CONCELLO  
DE VIGO



## 12º FESTIVAL DE HABANERAS E POLIFONIA

2018 AUDITORIO MAR DE VIGO

4, 11 e 18 de Marzo | 15 e 29 de Abril | 1 e 6 de Maio  
as 18 horas

*Ao son das Illas Cies*



*Vivimos nunha cidade fermosa*

SERVICIO ESPECIAL DE VITRASA

Saída ás 17:15 horas  
Regreso ás 20:30 horas (aprox)

Percorrido:  
Urzáiz (farola) – Praza de España  
Praza do Rei – Praza de América - Auditorio

CONCELLO  
DE VIGO



ACOPOVI  
VIGUESA  
DISTINGUIDA  
2008

12º FESTIVAL DE HABANERAS E POLIFONIA  
2018 AUDITORIO MAR DE VIGO

DOMINGO

4

MARZO

### Coral Polifónica da AACC Agarimo

Dirixe: D. Lucas Alonso Pérez

La caña dulce: M. Massotti Littel  
El abanico: J. Trayter  
Jardín de ensueño: F. Rey Rivero  
Carnavalito Quebradeño: Popular Argentina / R. Coello  
Foliada de Portas: Popular / Rey Rivero

### Coral Polifónica Ars Vocalis do CRAC Rueiro de Coia

Dirixe: D. Manuel Cunqueiro

A tu lado: M. Mena / Javier Busto  
Juramento: M. Matamoros / Electo Silva  
Dulce embeleso: M. Matamoros / Electo Silva  
Canción de berce: Manuel Cunqueiro  
Kyrie: C. Gounod

### Coral Polifónica M<sup>a</sup> M. Buen Pastor P. Capuchinos

Dirixe: D. Miguel Francisco Moreno Pérez

El Yumurí: Diego Ramón Lluch  
El sabor de una habanera: Armando Bernabeu  
Habanera de Don Gil de Alcalá: Manuel Penella  
Pasodobre de Ourense: Miguel Moreno  
Ay agüita de mi tierra: Popular Chile / W. Aranquiz

### Coral Polifónica da SCD Atlántida de Matamá

Dirixe: D. Enrique Lorenzo Vila

Una lágrima: Anónimo / Rey Rivero  
Fúlgida luna: Gonzalo Roig  
Rosina: Popular / G. Casielles  
La viajera: Fco. Val / F. García Morcillo  
Terra meiga: F. Rey Rivero

### Coro de Cámara Rías Baixas

Dirixe: D. Bruno Díaz González

La llamada: Armando Bernabeu  
Marinero de agua dulce: Gregorio García  
Dúas cantigas de namorada: Martín Codax / Rey Rivero  
Prende salgueiriño, prende: Emilio Lede  
Tant que vivrais: C. Sermis

### Coral Polifónica Amadeus

Dirixe: Dña. Norma Uribe-Echeverría Córdoba

La Cabaña: Popular Colombia / Emilio Murillo  
Os meus amores: Popular / Manuel Molinos  
Habanera salada: R. Lafuente Aguado  
A Nena na fonte: C. Enríquez / A. Pulido / J. Carvajal  
Rosas Pandan: Popular Filipinas / G. H

DOMINGO

11

MARZO

### Coral Polifónica María Auxiliadora

Dirixe: D. Alberto Abal García

La golondrina: Juárez  
Canción do temporal: Juan López / Amado Carballo  
Lévame: Popular  
Cantigas II e VII: Martín Codax  
A Virxen de Portovello: Manuel de Dios

### Coral Polifónica Val do Fragoso

Dirixe: D. Bruno Díaz González

Salió de Jamaica: Ángel Viro  
No meu vello San Xoán: arm. A. Barés  
Habanera divina: Manuel Massotti  
Compañeira: J. Domínguez  
Onde vas pescador: Lajos Bardos

### Coral Polifónica Estradense (A Estrada)

Dirixe: D. Javier Comesaña Pereira

Bolboretta: F. Rey Rivero  
Nouturnio: J. Olds / Rey Rivero  
El sabor de una habanera: M<sup>a</sup> Teresa Lorenzo / A. Bernabeu  
Sublime calma: Franz Liszt  
Jardín de ensueño: F. Rey Rivero

### Coral Polifónica O Coto de Carballal

Dirixe: D. Javier Alonso Pérez

A branca gaivota: J. Méndez Torrado  
Te quisiera llevar: A. López García / J. L. Blasco  
La reina del placer: X. Montsalvatge  
O carro: Manuel María / Ángel Viro  
Unha noite na eira do trigo: C. Enríquez / Javier Alonso

### Coral Polifónica do Centro Social de Rivera Atienza

Dirixe: D. Lino Borroto Vargas

Dicen que se muere el mar: J. Madurga Oteiza  
A mi añoranza: Francisco Vallejo  
Torrevieja: Ricardo Lafuente Aguado  
Volver: Gardel / A. Lepera / Óscar Felicia  
Cantiga de Marín: Popular / Rey Rivero

### Coral Polifónica Anduriña de Coruxo

Dirixe: D. Javier Santalices Silva

De colores: J. Trayter  
Ilusión de amor: Santos Montiel / Ginés Abellán  
Ojos brujos: Electo Silva  
Catro vellos mariñeiros: Popular / J. Domínguez  
Terra meiga: F. Rey Rivero

### Coral Polifónica da SCD Nautilus de Comesaña

Dirixe: D. David González Sobrino

La sirena escuché: David González  
Yo sin tu amor: J. Domínguez Millán  
De colores: J. Trayter  
Haleluya: L. Cohen  
Enguedellos: Popular / Rey Rivero

### Coral Polifónica Perla do Atlántico de Alcabre

Dirixe: Dña. Marisa González Monroy

Noche silenciosa: A. López García  
Viento del norte: Hermanos Agüero  
El peregrino: A. López García  
Fúlgida luna: Gonzalo Roig  
Cantigas nosas: F. Rey Rivero

### Coro EDP/INE de Lisboa

Dirixe: Dña. Regina Mostardinha

Que bonita es Cuba: Popular  
El abanico: J. Trayter  
La reina del placer: X. Montsalvatge / A. Langrée  
Chamateia: Manuel Emilio Porto  
O Ladrão Negro Melro: F. Lopes Graça

### Coral Polifónica Vivace da AECC

Dirixe: D. José Manuel Barbosa Fernández

Soño de prata: Manuel de Dios  
Pregúntale a las estrellas: Ángel Embil  
La perla: Ángel Viro  
Admirabilis: G. P. Palestrina  
Baila nena: Popular

### Coral Polifónica Máximo Gorki

Dirixe: D. César Lorenzo Álvarez

Paloma mensajera: J. Ruiz Gasch  
El mar: José Luís Ansorena  
Canzone gondoliera: Rusconi – Kubik  
Queda do imperio: Vitorino / Paulo Lorenço  
Sur – Tango: H. Manzi / A. Troilo / V. Tabbush

### Coral Polifónica San Roque de Vigo

Dirixe: D. Rafael Pérez Dopeso

Meu batel: F. de Brito  
Maite: Pablo Sorozábal  
Al compás de una habanera: Evaristo F. Pérez  
Unha noite na eira do trigo: Curros Enríquez / R. Dopeso  
Unha noite no muiño: Ángel Viro

DOMINGO

18

MARZO

### Coral Polifónica da SCD Helios de Bembrive

Dirixe: D. Vicente Rodríguez Abejón

De colores: J. Trayter  
Yo quiero ser marinero: M. C. Riquelme  
Maracaibera: Popular Venezuela  
Canción con todos: César Isella  
Cantiga da Cañiza Popular / A. Jaunsarás

### Coral Polifónica da AVCR "San Mamede" de Zamáns

Dirixe: D. Enrique Lorenzo Vila

A Virxen de Portovello: Manuel de Dios  
Hermosa: F. Rey Rivero  
La golondrina: Juárez  
Viento del norte: Hermanos Agüero  
De ronda: Popular / Rey Rivero

### Coral Brigantino de Bragança

Dirixe: D. Armindo Rodrigues

El puerto: Jesusa Blanco / Ricardo Guirao  
A ti: R. Hernández / Isabel Torregrosa  
Mar Portugués: Fernando Pessoa / M. Gonçalves  
A Moleirinha: Guerra Junqueiro / M. Gonçalves  
Milonga sentimental: H. Manzi / S. Piana / C. Aguilar

### Coral Polifónica Alborada da AVV de Cabral

Dirixe: Dña. Zivile Keblikaite

Ai Lola se ti me queres: J. Ocejja / T. Garbizu  
Blanco velero: J. Hernández / M. Díaz  
Habaneras de ensueño: F. Rey Rivero  
Pelouro: F. Rey Rivero  
Te quiero dijiste: M. Grever

### Coral Polifónica Allegro

Dirixe: Dña. Preciosa Ucha Sobral

El abanico: J. Trayter  
A tu lado: M. Antón Mena / Javi Busto  
Tu: F. Sánchez / Manuel Massotti  
Vento mareiro: F. Rey Rivero  
El almuerco: P. Ferrer / C. Monier

### Coral Polifónica URECA

Dirixe: Dña. Regina Zavadilova

Mi vieja Habana: F. Rey Rivero  
Perla antillana: F. Rey Rivero  
Flor tropical: F. Rey Rivero  
Un home, unha vida: Prudencio Romo  
Volver: G. Gardel / V. Fernández

DOMINGO

15

ABRIL

*Ver e verás como soñan na mar  
os laranxos e as illas, si a sirea cantar.*

*Alba é, vai liero!*

*Tal soña a laranxeira cando canta a sirea  
que de laranxas de ouro ficou a mare chea.*

*Alba é, vai liero!*

*Cando a sirea canta, tal vai a nao maior  
que non hai mariñeiro que non morra de amor.*

*Alba é, vai liero!*

*Que soñando que morre queira el despertar  
cando canta mansiño a sirea do mar.*

*Alba é, vai liero!*

Álvaro Cunqueiro